

# יעדער איד איז גאלד

לויט 'דבר מלכות' פון שבת פרשת תרומה תשנ"ב

## די פראגע

אין סדרה תרומה זאגט דער אויבערשטער אָן "ועשו לי מקדש ושכנתי בתוכם". אין די מצוה פון דאָס אויפבויען פון דעם משכן האָבן זיך באַטייליקט אַלע מענער און פרויען, און אויך די קינדער האָבן גענומען איינטייל אין דעם בויאונג, זיי האָבן געגעבן פון זייערע געלט פאַר דעם בויאונג פון דעם משכן.

און פּרעגט זיך די פּראָגע: דער משכן איז געווען אַ חידוש נפלא (אַ וואונדערלעכער אויפטוי), אַז דער אויבערשטער אַליין וועט אַראָפקומען רוען אין אונזער וועלט. אפילו אין די הויכע עולמות פון אצילות, דער אויבערשטער אנטפלעקט זיך ניט אַזוי ווי ער אנטפלעקט זיך אין משכן. און אין פלוג וואָלט געווען פאַסיק און געהעריק אַז נאָר הויכע מענטשן וועלן זיך פאַרנעמן מיטן אויפבויען דעם משכן, נאָר די די חכמים און די צדיקים, פאַרוואָס לייגט די תורה אַרויף אָט דער וויכטיגער אויפגאַבע פון אויפבויען דעם משכן אויף דעם גאַנצן פּאָלק, אייגענשאַסן די קליינע אייגענשאַסן די רשעים?

## דער ערקלערונג

אין מתן תורה, האָט דער אויבערשטער בוחר געווען אין דעם אידישן פּאָלק. אָט די בחירה איר באַדייטונג איז אַז יעדער איד אין

יעדער צושטאַנד איז צוגעבונדן צו דעם אויבערשטן, און שטענדיק האָט ער "דאָס פינטעלע איד", און ס'ענדערט אינגאַנצן ניט ווי זעט ער זיך אויס פון דרויסן. זינט מתן תורה איז דער אמת'ער רצון פון יעדער איד צו מקיים זיין וואָס דער אויבערשטער וויל, אַ נאַטירלעכער ווילן צו זיין אַ גוטער איד, נאָר וויל ער איז אַ איד. און אָט דער ווילן עקזיסטירט אין יעדער צושטאַנד.

ווען דער אויבערשטער האָט געוואָלט פאַרבינדן עליונים און תחתונים, האָט ער אויסגעקליבן די אידן זיי זאָלן דאָס טאָן. וויל נאָר בכח פון אַ אידן וואָס געפינט זיך אין דעם גשמיות'דיקער וועלט (תחתונים) אָבער געבונדן שטענדיק צום אויבערשטן (עליונים), צו פאַרבינדן עליונים און תחתונים אַז דער אויבערשטער זאָל וווינען אין אונזער גשמיות'דיקער וועלט. יעדער איד איז געבונדן שטענדיק צום אויבערשטן, און דעריבער יעדער איד קען זיך באַטייליקן אין אויפבויען דעם משכן.

פון די זעלביקע סיבה, ווען די תורה רעכנט די נדבות המשכן וועלכע די אידן האָבן געבראַכט, דערמאָנט זי דער ערשטער זאך דעם 'זהב' (גאָלד), ניט קוקנדיק אַז דער גאָלד איז געווען דוקא דער זעלטנסטער ליים אין משכן. 'זהב' איז דער טייערסטער זאך, און די תורה קומט אונטערצושטרייכן די

ברכה וואָס וואַרטן נאָר פאַר זײ.

בפרט איצטער אין דער צײט פון די גאולה האָט יעדער אײנער אַ פולשטענדיקע רײכקײט אזוי ווי אין יציאת מצרים. מ'דאַרף נאָר זיך אָנשטרענגען דאָס צו אַנטפלעקן. צו זײן רײכע אין רוחניות – תורה ומצוות, און אין גשמיות – אין זילבער און גאָלד, כדי מיר זאָלן קענען מקיים זײן מצוות בהידור, און רואיקערהײט.

און דער רבי מלך המשיח שליט"א גיט נאָך אַ ספעציעלע הוראה, וואָס אידן אין אלע דורות האָבן געוואַרט איר צו הערן:

**צו אױפבויען דעם בית המקדש השלישי,**  
בפשטות ממש, כפסק דין הרמב"ם אַז דאָס וועט אױפגעבױט ווערן דורך משיח צדקנו, "ובנה מקדש במקומו", וע"פ דברי הרמב"ם "הכל חייבים לבנות ולסעד בעצמן ובממונם, אנשים נשים כמקדש המדבר", איז מובן אַז אזוי איז דאָס אױך בנוגע צום בית המקדש השלישי, אַז יעדער איד וועט זיך אין דעם משתתף זײן ע"י נדבותיו, אנשים נשים, ויש לומר – אױך טף.

ס'איז געקומען די צײט צו אױפבויען דעם בית המקדש! מיר קענען דאָס ניט טאָן מיט אונזערע הענט, מלך המשיח ער איז דער וואָס וועט דאָס אױפבויען, אָבער דערוויילע קענען מיר ארויסהעלפן אים און זיך באַטייליקן אין די נדבות פאַר דעם בױאונג פון דעם מקדש.

און דער רבי מלך המשיח שליט"א אונטערשטרײכט דעם זכות פון די קינדער צו זיך באַטייליקן אין דעם בױאונג:

ובפרט אַז בדורנו זה האָט מען שױן מחנך געווען און אײנגעוויאוינט – און מ'איז ממשיך אין דעם – קלײנע קינדער אידישע

מעלה פון דעם אידן אַז ער איז שײך ערשטנ'ס צו 'זהב', 'זהב' אין גשמיות און 'זהב' אין רוחניות, און ס'ענדערט ניט אין וועלכן צושטאַנד געפינט ער זיך.

## די שמחה פון חודש אדר

דאָס איז דער פאַרבונד צווישן פרשה תרומה און חודש אדר, דער חודש וואָס האָט זיך איבערגעקערט אױף שמחה.

די גרעסטע שמחה וואָס קען זײן בײַ אַ אידן, איז בשעת ער ווײס אַז שטענדיק, אין יעדער צושטאַנד, איז ער אַ בן יחיד פון מלך מלכי המלכים, און ס'קומט אים די גרעסטע זאַכן.

און בשעת אַ איד איז זיך אין דעם מתבונן ברענגט עס אים צו אַ שמחה גדולה ביותר, און אַזאַ שמחה וואָס מאַכט אױך איבער זײן גשמיות'דיקע לעבן. די תכונה פון שמחה איז, אַז זי פועל'ט און נעמט דורך אַלע ענינים פון אַ מענטשן. בשעת אַ מענטש איז שמח – לעבט ער אַלײן אַ פריילעכען לעבן, אַ פריילעכקײט וואָס ווירקט אױף אַלע זײנע טועכצן און אין אַלץ וואָס ער קומט אין באַרירונג, און ער איז אױך משמח אַנדערע אַרומ אים. וואָס די שמחה גיט ארײן מער הצלחה אין אַלע זײנע פעולות און אין זײן גאַנצן לעבן – ווי מ'זעט במוחש.

## תכל'ס

דער רבי מלך המשיח שליט"א באַשטימט אַ פאַקט: יעדער איד איז רײך! ניט אַז ער קען זײן רײך, נאָר אַז ער איז רײך בפועל!

ס'פאַראַן אַזעלכע וואָס דאַרפן נאָך אַרבעטן כדי דאָס צו אַנטפלעקן, אָבער די אַלע וואָס זעען עס ניט יעצט, עס זײנען גרײט פאַר זײ מעכטיקע אוצרות פון שפע

קינדער צו געבן צדקה: נוסף אויף צו מאַכן זיי שלוחים צו אָפּגעבן צדקה, גיט מען זיי אויך געלט וואָס ווערט זייערע געלט, בכדי אַז זיי זאָלן געבן פון די אייגענע געלט לצדקה.

נאָך אַ הוראה וואָס איז פאַרבונדן מיט חודש אדר, צו צוגעבן פון טאָג צו טאָג אין שמחה, און אויך משמח זיין דעם אַנדערן, ווייל אַן אמת'ע שמחה איז ווען מפרייט זיך מיט נאָך אימעצן.

אויך צוגעבן אין לימוד התורה און קיום המצוות וואָס געבן צו אין רוחניות'דיקע שמחה, און דעמאָלט באַקוממען אויך שפע אין גשמיות זאָכן וואָס ברענגען אַרײַן שמחה, און אויך דאָס דאַרפמען טאָן מיט'ן אַנדערן – געבן אים מתנות וואָס וועלן אים מאַכן צופרידן.

און פון שמחת חדש אדר – צו די גרעסטע שמחה, די שמחה פון די גאולה האמיתית והשלימה תיכף ומיד ממש.

• • •

**יחי אדוננו מורנו ורבינו מלך המשיח לעולם ועד!**

יו"ל ע"י  
תנועת הנוער  
צבאות ה' בארה"ק



**ווילסט איבערהעבן א שיעור 'דבר מלכות' אין דין געגנט?**  
**אין ארה"ק - קינדער: (054) 795-5493, אין ארה"ק - מיידלאך: (054) 646-0770,**  
**אין ארה"ב: (718) 290-4444**

עריכה: בן מנחם • הגהה רוחנית: רבנים ואנשי חינוך • הגהה לשונית: ב. נחשון • תורגם לאידיש ע"י מנחם מענדל פעלדמאן • יו"ל במסגרת מבצע עולמי ללימוד הדבר מלכות